

فی مشرق الافاق اومغرب اونی شمال الارض اونی جنوب
یدعوکم الاسلام جہراً الی ذب العدی عنہ فہل من مجیب
قوموا النصر الحق من فورکم واستنفروا من کل مرد وشیب

(اے کردو! اے تارلو! اے کابل! اور ہر وہ شخص جو اللہ کا تابعدار بندہ ہے۔ وہ مشرق میں ہو یا مغرب میں، شمال میں ہو یا جنوب میں تمہیں اسلام دشمنوں کا مقابلہ کرنے کے لئے علی الاعلان بلاتا ہے۔ کیا کوئی اس دعوت کو قبول کرنے والا ہے۔ حق کی مدد کے لئے فوراً اٹھو۔ ہر نوجوان اور بوڑھا کمر ہمت باندھ لے)

مولانا فرامی کی زبان بڑی صاف اور رواں ہے۔ اور اس میں عجیبوں کا مطلقاً تکلف نہیں۔ افسوس ہے مولانا کا یہ مجموعہ بہت ہی مختصر ہے۔ شعر گوئی چوں کہ مولانا کا اصل مقصد نہیں تھا۔ اس لئے ہو سکتا ہے جیسا کہ مؤلف مجموعہ نے لکھا ہے، مولانا کا عربی کا اور بھی کلام ہو۔ جو محفوظ نہ رہا ہو۔ بہر حال اس مختصر سے مجموعہ سے اندازہ ہوتا ہے کہ مولانا کو فصیح عربی پر کتنی قدرت تھی۔ اور وہ عرب اہل زبان کی طرح اس میں اپنے جذبات کا بڑی خوبی سے اظہار کر سکتے تھے۔
”دیوان“ کے کل ۳۲ صفحے ہیں۔ اور قیمت ایک روپیہ آٹھ آنے ہے۔

نوائے پہلوی: مولانا کے فارسی کلام کا مجموعہ ہے۔ عربی کی طرح مولانا فرامی کو فارسی زبان پر بھی پوری قدرت تھی۔ اس مجموعہ میں نظمیں ہیں۔ غزلیں ہیں اور قطعات ہیں۔ ایک قصیدہ شہور ایرانی شاعر خاقانی کے تتبع میں سلطان عبدالحمید کی تعریف میں ہے۔ اس کے چند شعر ملاحظہ ہوں۔
شاہ کہ آستانش را سجدہ بر فلک شاہنشہ کے رایش را چاکر آئینہ
سلطان دین خلیفہ عبدالحمید خاں کس مثل در جہاں نبود جز در آئینہ
کیوں علم، ستارہ حشم، آسمان سریر جمشید ساغر است و ہم اسکندر آئینہ
ایک قطعہ راجہ نیپال کی فرمائش پر لکھا گیا۔ جو ”شادی“ تخلص کرتا تھا۔

”حدیث عشق“ کے عنوان سے ۳۱ صفحات پر مشتمل ابیات ہیں۔ چند اشعار ملاحظہ ہوں۔

بسی عاشق بہر کشور بیابی چو من دلدادہ کمتہ بیابی
بشب چوں مرغ و ماہی گیر آرام مرا بیتاب بر بستر بیابی

بالیسٹم اگر دستی بمالی ہمہ از آب چشم تر بیابی
 دل صد پارہ ام گر باز جوئی بہر یک پارہ صد نشتر بیابی
 ہمیں گر آتش دل بست دوزے مرا یک مشت خاکستر بیابی
 چو گفتار حمید آری نہ را ہم
 حدیث عشق سرتا سر بیابی

ایک قطعہ میں چار چیزوں پر فخر کرتے ہیں۔ حسام الدین کی دوستی اور رشید کے بھائی ہونے پر اور یہ کہ ع۔

اوستادی ہم چوں شبلی چوں سروشم رہبری
 (شبلی جیسا اُستاد ہے اور سروشم میرا رہبر ہے)
 مولانا کا فارسی کا اور بھی کلام ہے، جو زیرِ طبع ہے۔
 نوائے پہلوی کی قیمت چار روپے ہے۔

ان دونوں کتابوں کی قیمت ماہنامہ 'میشاق' لاہور بھجوا کر ناشرین سے انہیں منگوا یا جا
 سکتا ہے۔ ناشرین۔ دائرہ حمیدیہ۔ مدرسہ الاصلاح۔ سرائے میرزا عظیم گڑھ۔ یو۔ پی۔ ہندوستان۔